

Estimadas familias de Camden Prep,

¡Felices fiestas! A medida que nos acercamos a las últimas semanas del 2020, queremos tomarnos un momento para reconocer que, a pesar de los enormes desafíos que hemos enfrentado este año, un verdadero aspecto positivo ha sido su colaboración y apoyo. Juntos, hemos recorrido este año sin precedentes de aprendizaje remoto e híbrido, y juntos hemos ayudado a nuestros hijos a abrazar el cambio y a conocer la resiliencia. Estamos constantemente inspirados por su dedicación y estamos muy agradecidos por su confianza e inversión constantes en nuestra comunidad escolar. Desde todo nuestro equipo, les deseamos a ustedes y a sus familias unas vacaciones tranquilas, alegres y saludables, y un año nuevo lleno de esperanza.

### Información actualizada de la escuela

#### Recordatorio: ¡Encuesta para padres y tutores en enero!

A principios de enero, realizaremos una breve encuesta dirigida a todos los padres y tutores. Esta es una oportunidad para que ustedes intercambien sus ideas y opiniones directamente con nosotros mientras nos esforzamos por ofrecer escuelas de la más alta calidad para sus hijos. La encuesta se abrirá el lunes 4 de enero y se cerrará el domingo 17 de enero. Recibirán un enlace a la encuesta por correo electrónico una vez que se abra. ¡Esperamos saber de ustedes!

#### Plan de Acción sobre Diversidad, Equidad e Inclusión: Información actualizada sobre nuestros compromisos

A medida que nos acercamos al final del año calendario, queremos ofrecer una información actualizada sobre nuestros avances en relación con los compromisos en materia de Diversidad, Equidad e Inclusión que asumimos al comienzo del año escolar. Puede leer nuestra información actualizada [aquí](#).

#### Información actualizada: Distribución de comidas bajo la modalidad remota:

Nuestro compromiso con la provisión de comidas sigue siendo el mismo mientras cambiamos a un nuevo modelo y cerramos nuestras puertas para la distribución. No es necesario que usted recoja las comidas, Aramark se las entregará. Se han cambiado a entregas según el código postal para atender mejor a nuestra comunidad cuando cambia el clima. Dado que Aramark atiende a la ciudad de Camden, usted podrá recibir comidas para todos sus hijos en edad escolar de Camden. ¡Esperamos que esto sea más conveniente para usted! Para recibir las comidas entregadas, debe llenar esta encuesta -> [con un click AQUÍ](#). Aramark le llamará para verificar la información provista, y debe confirmarla por teléfono para llenar su solicitud. ¡Estén atentos a su llamada de seguimiento! Una vez que se confirme su información, recibirá comidas semanalmente.

### Recursos

#### Bienestar durante las vacaciones de invierno:

Mientras nos encaminamos a las vacaciones, compartimos recursos para el bienestar durante las vacaciones de invierno.

- [5 consejos para el bienestar durante el invierno](#)
- [Practique la gratitud](#)
- [Lo que ayuda esta temporada](#)

#### Sitios de prueba de COVID-19:

Se invita a todas las familias de Camden a hacerse la prueba de COVID-19 aunque no tengan ningún síntoma. Haga clic en este [enlace](#) para encontrar información sobre el sitio de pruebas. A continuación se presenta información adicional sobre las pruebas:

- El Proyecto H.O.P.E. ofrece pruebas diarias de COVID-19 en Camden y se encarga de responder a las preguntas sobre las pruebas de COVID en el 519 West Street, Camden, NJ. Puede encontrar información [aquí](#)
- Para conocer más sitios de prueba, incluso CAMcare Health Corporation, Cathedral Kitchen, CVS y más, haga

clic en [este enlace](#).

### Asistencia alimentaria familiar:

Si usted o alguien que usted conoce necesita alimentos, revise los sitios web del [Food Bank of South Jersey](#) o [Touch New Jersey](#) para encontrar distribuciones de alimentos en su área. A continuación, se enumeran los próximos eventos y puede encontrar información adicional [aquí](#):

- El Centro de Distribución de Alimentos Vecinal de SSJ Cada tercer miércoles de 2:30 a 6:30 PM en el nivel inferior de la Iglesia Christus ubicada en 26th Street y Hayes Street, Camden, NJ 08105
- [Mercado móvil virtua](#): Retomaremos un modelo de venta minorista, con el siguiente horario que permita mantener la distancia social en Camden:
  - Martes, de 12 p.m. a 1:30 p.m. - Roosevelt Plaza Park, 520 Market Street, Camden
  - Miércoles, Camden 2:30 p.m. a 4 p.m., Virtua Camden- Centro de Salud y Bienestar- Departamento de Emergencias. Estacionamiento (Entrada por Mt. Ephraim Avenue), 1000 Atlantic Avenue, Camden. Si tiene preguntas, no dude en contactarnos por correo electrónico a [VirtuaMFM@virtua.org](mailto:VirtuaMFM@virtua.org)
- Cathedral Kitchen Providing Meals and Groceries, ubicada en 1514 Federal Street, Camden 856 964.6771 - ¡No se necesita trámite!
  - Lunes, 2:30-5pm: Cuidado personal - elección de los artículos de cuidado personal necesarios
  - Miércoles, 3:15-5pm: Puesto de mercado de comestibles disponible y la Biblioteca Pop Up - libros gratuitos
  - Miércoles, 3:15-5pm y sábado, 12:00 -1:00pm: Servimos comidas calientes "para llevar" en la puerta, además de bolsas de comida para llevar y botellas de agua.
- El Centro de Servicios Familiares presenta los Recursos Alimenticios en Camden. Para mayor información sobre los sitios locales haga clic [aquí](#).
- El Centro Kroc en Camden ofrece una despensa de "autoservicio" así como un servicio por ventanilla. Llame al 856-379-4871 para programar una cita. Visite [www.camdenkroccenter.org](http://www.camdenkroccenter.org) para mayor información. Haga clic [aquí](#) y [aquí](#) para mayor información.


### Recursos para la comunidad:

- El Centro de Éxito Familiar del Vecindario Promise ofrece ahora clases de Inglés como Segunda Lengua (ESL) en colaboración con la Escuela de Medicina Cooper. Si usted, o alguien que usted conoce, está interesado en recibir clases de ESL GRATUITAS, póngase en contacto con nosotros. Llame para inscribirse al: 856-964-8096. Para mayor información haga clic [aquí](#), [lea en Español](#).
- El Banco de Alimentos de South Jersey le invita a una clase interactiva GRATUITA de Nutrición y Cocina en línea ¡Quedan pocos cupos! INSCRÍBASE HOY solo con su dirección de correo electrónico o número de teléfono celular abajo y \*\*\*Reciba una Herramienta de Cocina GRATIS por su asistencia\*\*\* ¡INSCRÍBASE AQUÍ <http://bit.ly/JSYES>
- Evento comunitario de entretenimiento: [El Mask Melanin Market \(Mercado de la Melanina Enmascarada\)](#) tendrá lugar de 8 a.m. a 1 p.m. Los domingos en Wiggins Waterfront Park, 1 Riverside Drive, Camden. Habrá camiones de comida y vendedores. Se requiere el uso de mascarillas.
- El País de las Maravillas de Invierno del Centro Kroc está programado para el 22 de diciembre a las 5 PM – 23 de diciembre a las 9 PM. Será un paseo a través de la versión del País de las Maravillas de Invierno. Meta a la familia en el auto y pruebe un poco de la Navidad el 22 y 23 de diciembre mientras recorre nuestro estudio de grabación. [Más información](#)
- La Academia Dare organiza un Feriado de Retribuciones el 27 de diciembre de 11am a 1pm. Se proveerá comida, artículos de aseo y abrigos. Dirección: 1656 Kaighn Ave, Camden. NJ 08103.

### Recordatorio: Programa de Asistencia con Matrícula para el Cuidado Infantil

Las solicitudes para el Programa de Asistencia con Matrícula para el Cuidado Infantil por COVID-19 siguen abiertas hasta que se agoten los fondos y la asistencia estará disponible hasta diciembre de 2020. Las familias elegibles que necesiten cuidado de sus hijos en edad escolar, debido a la apertura de escuelas a distancia, pueden solicitarlo en línea en [www.childcarenj.gov/COVID19](http://www.childcarenj.gov/COVID19). La asistencia para la matrícula forma parte de un plan de dedicar 250 millones de dólares en fondos para brindar apoyo a las familias trabajadoras y al cuidado infantil anunciado el mes pasado por el

Gobernador Murphy. Este nuevo programa proporcionará asistencia para la matrícula a las familias de Nueva Jersey con ingresos de hasta \$75,000 que necesiten cuidado de sus hijos a tiempo completo o parcial, según el horario de aprendizaje a distancia de su escuela. El departamento considerará las solicitudes hasta que se agoten los fondos. A continuación, encontrará folletos con más información y detalles sobre el programa, incluso una versión en español.



### COVID-19 SCHOOL-AGE TUITION ASSISTANCE FOR WORKING FAMILIES

Families can now apply for child care tuition assistance to help with care for children who have remote learning schedules due to the COVID-19 public health emergency.

**HOW TO APPLY**

- Go to [www.ChildCareNJ.gov](http://www.ChildCareNJ.gov) and complete the online application.
- You will need proof of income and a notice or announcement from your child's school of a remote learning schedule.

**WHO IS ELIGIBLE**

- You are a NJ resident with a school-age child 5-13 years old.
- Your household income does not exceed \$75,000 a year.
- Your child is attending school with either a part-time or full-time remote learning schedule.

**HOW IT WORKS**

- Assistance will be paid directly to the licensed child care center you select up to \$634 a month or a registered family child care provider you select up to \$526 a month for full-time care.
- If the assistance doesn't equal the child care provider's rate, the provider may charge you the difference.
- Applications will be considered until funds for this program are exhausted.
- This program ends December 30, 2020.
- For help identifying a child care provider, go to [www.childcarenj.gov/ProviderSearch](http://www.childcarenj.gov/ProviderSearch)

**FOR MORE INFORMATION**  
Visit [www.ChildCareNJ.gov](http://www.ChildCareNJ.gov).

State of New Jersey  
Phil Murphy, Governor | Sheila Oliver, Lt. Governor

Department of Human Services  
Carole Johnson, Commissioner



### ASISTENCIA DE MATRÍCULA DE EDAD ESCOLAR POR COVID-19 PARA LAS FAMILIAS TRABAJADORAS

Ahora, las familias ya pueden solicitar ayuda para la matrícula de cuidado infantil para niño(a)s que necesitan cuidado debido a los horarios de aprendizaje a distancia, debido a la emergencia de salud pública de COVID-19.

**¿CÓMO SOLICITAR?**

- Visite la página, [www.ChildCareNJ.gov](http://www.ChildCareNJ.gov) y complete la solicitud en línea.
- Necesitará un comprobante de ingresos y un aviso o anuncio del horario escolar de aprendizaje a distancia de la escuela de su hijo(a).

**¿QUIÉN ES ELEGIBLE?**

- Ser residente de New Jersey con un niño de edad escolar entre los 5 a 13 años de edad.
- Sus ingresos familiares no superan los \$75,000 dólares al año.
- Su hijo asiste a una escuela con un horario de aprendizaje a distancia a medio tiempo o tiempo completo.

**¿CÓMO FUNCIONA?**

- La asistencia se pagará directamente al centro de cuidado de niños licenciado que usted seleccione hasta \$634 dólares al mes o un proveedor de cuidado de niños familiar registrado que usted seleccione hasta \$526 al mes, para el cuidado de tiempo completo.
- Si la asistencia no es igual a la tarifa del proveedor de cuidado de niños, el proveedor puede cobrarle la diferencia.
- Las solicitudes se considerarán hasta que se agoten los fondos para este programa.
- Este programa termina el 30 de diciembre 2020.
- Para ayuda encontrando un proveedor de cuidado de niños, visite la página [www.childcarenj.gov/ProviderSearch](http://www.childcarenj.gov/ProviderSearch)

**PARA MÁS INFORMACIÓN**  
Visite [www.ChildCareNJ.gov](http://www.ChildCareNJ.gov).

Estado de New Jersey  
Phil Murphy, Gobernador | Sheila Oliver, Vicegobernadora

Departamento de Servicios Humanos  
Carole Johnson, Comisionada

¡Ayúdenos a correr la voz sobre Uncommon al animar a sus vecinos, amigos y comunidad para que se [inscriban](#) hoy mismo!

Si alguien le reenvió este correo electrónico, puede suscribirse a todos los correos electrónicos futuros [aquí](#).